

発行所 共同観光開発株式会社 社長 金古政通 平市田町75番地 電話2104・2105番 警支社電2109

叶多産婦人科医院

院長 叶多信之 内科 松本勝衛 小児科 松本勝衛 平市三丁目 電話三五五

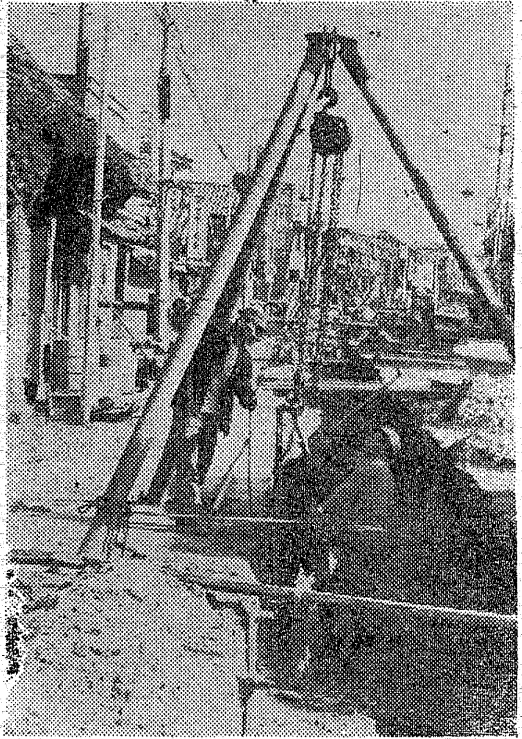
第十回 石城一周駅伝競走

20日に主将会議開らく

本社主催の第十回石城一周駅伝競走は十一月二十八日開催と決定しました。コースは四倉午前九時発走、国道六号に沿って平市一内郷一常磐一勿来(折返)一磐城一鷹岡一夏井一平市本社前の決勝まで七区間あります。...

磐城市の下水工事

急ピッチ8億の工費で



磐城市は所産都市の工業地域に施設は十年計画、総工費八億三千万円の下水工事の完成を急いでいる。この縦横に下水道管が埋め込まれ、この事業は三十五年から工...

大穴的な存在 (62)

町長 鈴木常松さん



ものごとをスリイイする人間に感 はない。その言葉を曲解する人がいる。...

労災病院ストの走り

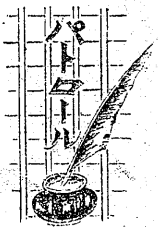
賃上げで12日に決行か

内郷市の金労災福島労災病院支部(根本久組合長、一八〇人)は政府に要求する。健康保険賃上げ、夜勤制限、健保改善反対...

新妻(収入役)は辞意

苦境に立つ木田町長

双葉郡久之浜町木田町長をめぐめる問題は、その富岡町長をめぐめる問題と似て、富岡町長をめぐめる問題と似て、富岡町長をめぐめる問題と似て...



ある。新産都市が生まれる第一番に初代市長の候補にもあられは、次期衆議院議員にも、その顔は大層なものである。...

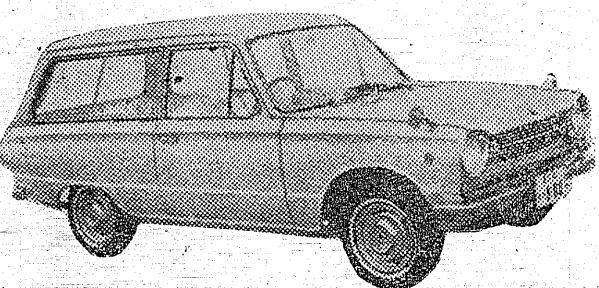
常磐ロータリー

人事往来

白河警次長から平野次長に栄転の伊藤賢吾君は十日前任にあいさつに本社来訪。...

田人村青年チーム

石城郡田人村青年会は本社主催の石城一周駅伝競走の選手としてつぎの人々を選んだ。...



アメリカでもヨーロッパでも爆発的人气! ファストバック<セダン>スタイルの決定版! <わが国最初の...> 画面期的な2ストローク水冷3気筒エンジン 装備

コルセ 800 誕生! 850C C45 馬力5人乗り

☆男子社員急募☆ ●事務員 ●セールスマン ●サービスマン (給与その他詳細面談) 履歴書送付又は本人来社のこと。

発表展示会

平会場 11月13・14日 内郷車検場 勿来会場 11月15日 錦町 佐藤塗装工業所 平支店 三菱 三菱コルト 福島県 代理店 三菱ミニカ 軽四輪三菱360 福島新菱自動車株式会社 平支店 平市尾子町2の13 電話(代表) 9201 本 社 郡山市山根町9の5 2595

# ストーブの季節

## 賑いのガス器具センター

冬期に向かつて、主婦たちの便宜をはかろうと、平市内の各電器店や、メーカ1店では、取り揃えに忙しい。この暖房器具に並んで、台所用のガス、テーブルも一家の主婦にたいしては、切なるもの。

またガスセンターは自動点火火、ターボガスストーブから台所用、五千円から六千円、マッチ点火のガステーブルをいっしょに陳列、四千円からある。都市ガス用と

# 読者コーナー

## ある街角にて

平市内の某産院から出てきた若い妊婦が、前の「くたもの」店から買ってきたと思われるミカンを町の四角でムシヤぶついで、皮ごとカブリついている光景は、



あまりよいかつこうではない。外国人のなかには、カムをいもふりながら平気で大通を歩いている紳士、淑女を見かける。この妊婦なども家へ帰つてから買つたらよいさうに思った。帰つてから「あそこであつて買わねばならぬ事情があつたのではないかと気がついた。

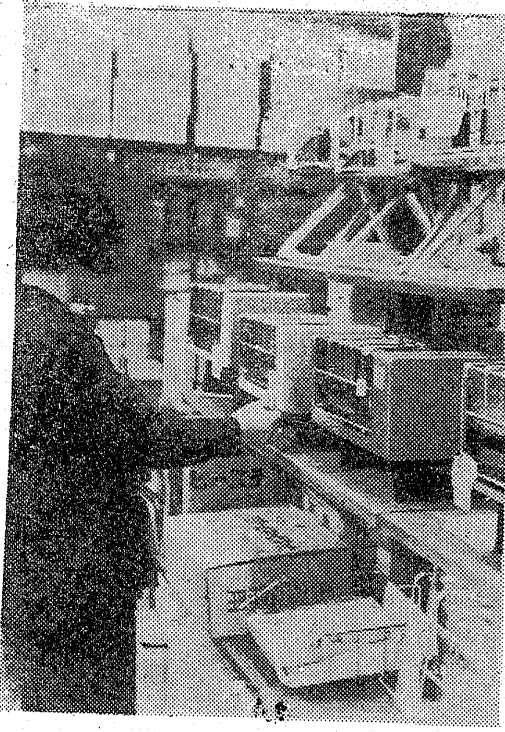
終戦後、わが国で強くなつたものは、女房ケツトだ。よくいわれるが、いなかを歩いてみると、またまたと思われる地方がある。

## 花嫁の修業 磐農女生徒

各中、高校生徒は、進学勉強に、就職試験にいそがしいが、学校の先生たちもいまま卒業の記念アルバムに集まらぬ。卒業の記念アルバムに集まらぬ。卒業の記念アルバムに集まらぬ。

## 普山寺で

平市九品寺種徳院代(龍橋入太郎氏)主催で九品寺第四一世法燈をまつき任職となつた遠藤宗光師の普山式を十四日午前十一時三十分、分かつた。



ロパンガスに分けられ、兼用もあるが、現在は農村などでも多くは一口コンロがあり、特に狭い所から九品。家庭設計は台所から入り入れられ、主婦たちを喜ばせて、では便利で、アパートには最も多いが、このチャンスに一度お店に使われている。値段は自動点火へどうぞ。

## 若竹のそば 実演披露

本場白河手打そば「若竹」は、平地方産業文化祭協賛で十一月二十一日から二十三日まで三日間、平公会堂日本酒飯館食堂で本場白河本舗三代目吉田主人を招き、手打そばの実演を披露する。

## 悪書排斥の運動

### よい社会をつくろう

県は県本部をはじめ、興行組、出版物小売商組合などの代表の出席を求め、「よい社会環境をつくらう」との運動が行なわれ、この日タイアップして平地区でも実施を申し合わせた。

内容は①成人映画とストリップ劇場などには十八才未満のものや高校生を絶対入場させない②成人向け映画などには必ず表示し、これを守る③成人映画などのポスターやストリップ看板は学校など教育施設の周辺には掲示しない④

## 大黒屋など表彰

社会保険の優良団体と功労者と、ついでに団体及び委員が表彰された。

▽県知事賞「優良事業主」大黒屋  
▽優良委員賞「会川四郎(平信金)  
▽根本恒(竹林病院) 村上清(堀江工業)▽県協会賞「小名浜運送」小高銀砂工場。

天ぷらのおいしい季節になりました  
ご同伴、ご家族連れでお気軽にお寄り下さい

平市南町 電話 9191・9192

ご婚礼家具 各種  
勉強で評判の店  
丸萬家具店  
店舗 平市四丁目 電話 6633  
工場 平市白銀町 電話 6634

平城 登録銘菓 平あさ川  
クリーニング 洗張・防水 小松崎 平日活前 電話 3343

佛具 平市新川町 橋本屋 電話 四七六四 平市紅小路

日立商事 ガス器具センター 平市銀座通り TEL・2218

祝 勿来工業高等学校 創立5周年 体育館落成のよろこび

校長 佐々木 真  
PTA会長 下山田 憲治

勿来高等学校  
校長 鎌田 正  
PTA会長 鈴木 宗

磐城農業高等学校  
校長 村田 春男  
PTA会長 小野 弥久

小名浜高等学校  
校長 佐々木 一郎  
PTA会長 高野 光一

小名浜水産高等学校  
校長 富永 正  
PTA会長 中田 武雄

北郷 徳助  
坂本 浅次郎

果議会議員

施工者 株式会社 渡辺組  
取締役社長 渡辺 毅  
常磐市関船字上関81

電気工事施工 日東電機工業所  
代表社員 小鍛冶 兼男  
磐城市船引場43

# 助け合いの民よう会 ハリ切る保存会員たち



平市南町五十四佐藤金さん(六二)は郷土民謡保存会長は同地方の古い民謡や踊りを守り続けて約三十七年。毎週公民館で講習会を開くほか各地で社会奉仕の公演、また、昨年から歳末助け合い運動に協力して民謡大会を開き、平市民はもう一人各地の人々から親しまれている。

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

会を盛大に催すことにし、会員それぞれ練習に励んでいる。設立当時、会員はわずか七人から九人、笛、太鼓、三味線と語って構成し、踊りははいついなく十六年で、形としてのものであった。この踊りをとり入れたのは三十九年、形としてのものであった。この踊りをとり入れたのは三十九年、形としてのものであった。

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 海を渡る「暮鳥」の詩 中柴さんの苦心の英訳

坂名響子の詩を英訳するなど、この初期日本詩壇に新風を送り込んできたのはおなじみの牧師詩人山村暮鳥の詩集「暮鳥」(昭和十三年)に始まる。平市仲間家として全国に知られる平市仲間町二(中柴光彦氏)六〇(元湯本高校校長)の手で英訳、東京松栄社が出版し、海外に輸出されたほか、いま全国の書店から発売大きな反響を呼んでいる。

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 三度目の事故で負傷 酔っぱらい運転手ご難

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

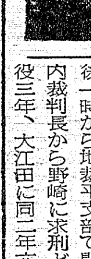
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 鈴木に三年 好問の殺人犯



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

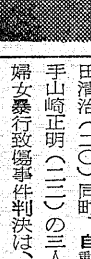
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 善意の人々 婦女暴行男 三年の求刑



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

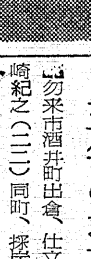
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 早期合併せよ 平市台代表が懇談



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

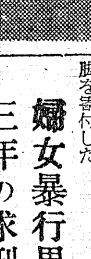
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 福羽先生ケガ プロック建築 技術講習会



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# キャッチャー ズは値下断行



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

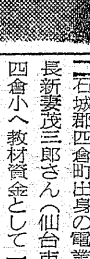
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 耳鼻科 高柳医院



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

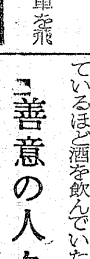
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 十一月の定休日おしらせ



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 新工場落成記念セール



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

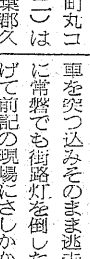
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# すき焼の季節です



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

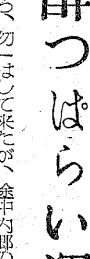
【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

# 精神科・神経科・内科 長橋病院



【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

【写真】踊りの練習をする会員たちと佐藤会長

**NHKラジオ** 第一

|       |           |
|-------|-----------|
| 6・05  | おやおやなあに   |
| 7・15  | ニュース      |
| 8・00  | 放送演習会     |
| 9・10  | ニュース      |
| 10・10 | スポーツ・ニュース |
| 11・05 | 趣味の手帳     |
| 25    | 夢のハーモニー   |

**NHK** 第二

|       |        |
|-------|--------|
| 6・00  | そろばん教室 |
| 7・00  | 英語会話   |
| 8・00  | 英語2A   |
| 9・00  | 英語A1   |
| 10・00 | 英語B    |
| 11・00 | 英語C1   |

**ラジオ福島**

|       |                 |
|-------|-----------------|
| 6・00  | 科学サロン           |
| 7・00  | 中学生力だめし         |
| 8・00  | ラジオニュース・ネット・ワーク |
| 9・00  | 9500万人のホビュラー    |
| 10・00 | ヤング・ヤング         |
| 11・00 | 大学受験ラジオ講座       |

**NHKテレビ**

|       |           |
|-------|-----------|
| 6・00  | 宇ちゆう人ビビ   |
| 7・00  | きよのうのニュース |
| 8・00  | 黄金のいす     |
| 9・00  | ニュース      |
| 10・30 | 時の動き      |
| 11・10 | 科学時代      |

**福島テレビ**

|       |           |
|-------|-----------|
| 6・00  | 福島民友ニュース  |
| 7・00  | 10人抜きのだ自慢 |
| 8・00  | ただいま11人   |
| 9・00  | おかあさん 金魚  |
| 10・15 | 鉄道公安36号   |
| 11・00 | スキへの招待    |
| 11・30 | 福島民報ニュース  |

**教育テレビ**

|       |        |
|-------|--------|
| 6・00  | 英語会話   |
| 7・00  | みんなの科学 |
| 8・00  | 通信高校講座 |
| 9・00  | 通信高校講座 |
| 10・00 | 通信高校講座 |
| 11・00 | 通信高校講座 |

洋服の10ヶ月払  
サンキョウ

**黄金のいす「たゆまぬ前進」**

午後八・〇〇ー  
今回は、結成以来十年、ゴニクなレパートリーをもつて活躍するボーカルグループ「デューク・エイセス」を迎える。

昭和三十年、当時流行したリズム・アンド・ブルースを中心に歌うグループとしてスタートしたこの四人の男声グループは、その後ゴルトテンゲートクワルテットの米目によって刺激され、「黒人靈魂」をそのレパートリーの中に加えて「シエリコの調」などのヒットによってその地位を確立した。

以来レパートリーも広がり、黒人的なものもあつた。スタン・ダートジャズ、日本民謡、ポピュラー、童謡、それらに題材を求めたものなど、各種のものを多く吸収して、意欲はますます、期待されるグループとして、その評価は高い。

トンプナー・谷口、セカシドナー・吉田、レパートリー・谷道夫、バス・真木野崎季

**みもの**

☆NHKテレビ………10日

午後八・三〇ー  
作、脚本統一、演出、井上勝純  
東京のしせうなまんなの大阪編は、やはりほんとうにうななきのさき方も味もまじく違ふ東京のうななきまんなに進出され、根をさるるといへんことになる。

「うななき」のまじやおまへん。上方の味が消えてしまふまじ。

決心した平助は、単身うなまんなに上り、おまへん。ところが、おまへんに出た板前の金屋もたいたもので、なかなか親を明らかにしない。それは、おまへんが、板前はまた三年目だといふ金屋の包丁を何げなくみる。なんと十年以上の腕まえ。

【写真】さんに出演するデューク・エイセス。

**今週の映画案内**

五、〇五 暴れ六  
六、〇〇 伊豆歌仙  
六、二〇 大陽がいつか  
六、三〇 濡れた女  
六、四〇 泣いた裸獣の群  
六、五〇 強烈な情事

**大黒屋えびす講**

大黒屋のえびす講セルは十日まで、二階の華仕品はたぬきとん定価で九十五円、マガリン四十円、ケチャップ五十八円、マトン肉四十円、なごり安品のみ。

●東映三夜十一月十三日迄電五三三  
●名画座 十六日迄 電三六六  
●お座敷小唄  
●いも侍 電三六六  
●平田浩 十一月十二日迄電三三三  
●俺は斬る  
●七、五九 ダイブで殺せ  
●七、五〇 各駅停車  
●七、五〇 血と砂  
●平日劇場 十五日迄 電三三三  
●濡れた女  
●泣いた裸獣の群  
●強烈な情事

**今花かつま**

おまへん、健康とおまへん、絶対の栄養食品!!

◆各魚店にあります◆  
特約店  
**丸平水産株式会社**  
TEL【代】8009

**まのもんかつ**

平市三丁目 電二九六八

■カツライスの部  
松ライス 二二〇円  
竹ライス 二七〇円  
梅ライス 三六〇円

■かつ丼の部  
かつ丼 一四〇円  
魚かつ丼 二九〇円

**平けいりん**

11月  
13, 14, 15, 21, 22, 23日  
発走 12時

厚生労働省指定病院  
労災保険指定病院  
労災保険指定病棟  
労災保険指定病棟

法財団  
**竹林病院**

院長 竹林貞吉

本院 平市十五丁目十三番地  
電話 四一三三番地  
分院 平市三丁目十三番地  
電話 四一三三番地  
小太郎 平市三丁目十三番地  
電話 四一三三番地

内科 小児科 整形外科  
皮膚科 泌尿器科  
理学療法科 レントゲン科

**痛烈なアクション本立!**

監督 リチャード・ウィルソン

一介の用心棒からシカゴ暗黒街の大親分のし上つたアル・カポネの凄まじき生涯ノ

ロッド・ステイガー  
フエイ・スペイン

全アメリカに悪名を轟かした最も狂暴なギャング団ノ

ニツク・アダムス  
ロバート・コンラッド  
監督 デリー・モリス

**12日封切 ひがり座**

70ミリ方法 滋養録音 **ロード・ジム** 19日封切